
Tid: 12.03.2018 kl. 19:00 - 20:45

Plats: Stadsfullmäktiges sessionssal

FÖRTECKNING ÖVER BEHANDLADE ÄRENDEN

§	Rubrik	Sida
1	Konstituering av sammanträdet	4
2	Obehandlade fullmäktigemotioner från år 2017	5
3	Invånarinitiativ i frågor som hör till fullmäktiges befogenhet 2017	9
4	Grankulla stads strategi 2018–2022	12
5	Överskridningar av driftsekonomidelens bindande verksamhetsbidrag samt överskridningar av anslag i investeringsdelen 2017	16
6	Överföring av oanvända investeringsanslag från 2017 till 2018	18
7	Anhållan om tilläggsanslag med anledning av ansökan om hissunderstöd	19
8	Svar på fullmäktigemotion om hobbygaranti	20
9	Svar på fullmäktigemotion om gratis halkskydd	24
10	Fullmäktigemotion om ett för områdets restauranger gemensamt utskänkings-/matserveringsområde på torgområdet i centrum	26
11	Fullmäktigemotion	27

Närvarande:	Ala-Reinikka Tapani	ordf.	
	Berg Finn	I vice ordf.	
	Stenberg Stefan	II vice ordf.	
	Alanko Katarina	medl	
	Ant-Wuorinen Lauri	medl	
	Björk Bo-Christer	medl	
	Colliander-Nyman Nina	medl	
	Eväsoja Elina	medl	
	Hammarberg Johanna	medl	
	Herkama Pekka	medl	
	Johansson Johan	medl	
	Jääskeläinen Tapani	medl	
	Korpela Minna	medl	
	Kurkela Heikki	medl	§§ 1 - 4
	Laakio Mika	medl	
	Lamberg-Allardt Christel	medl	
	Lassenius Yvonne	medl	
	Limnell Patrik	medl	
	Miettinen Taisto	medl	
	Mollgren Satu	medl	
	Nysten Patrick	medl	
	Peltovirta Margit	medl	
	Pesonen Juha	medl	
	Rehn-Kivi Veronica	medl	
	Rintamäki-Ovaska Tiina	medl	
	Saarela Konsta	medl	
	Salminen Mikko J.	medl	
	Sederholm Camilla	medl	
	Tupamäki Binga	medl	
	Wahlstedt Virva	medl	
	Waselius Fredrik	medl	
	Fellman Veronica	ersättare	
	Filppula Olavi	ersättare	
	Karlsson-Finne Anna Lena	ersättare	
	Koivisto Jukka	ersättare	
	Masar Christoffer	sd	
	Söderström Camilla	förvalt.chef.	
	Jahnsson Markus	inf.sekr.	
Frånvarande:	Artjoki Risto	medl	
	Hallbäck Johan	medl	
	Stolt Sofia	medl	
	Tuohioja Pauli	medl	

Underskrifter	Tapani Ala-Reinikka ordförande Godkänts per e-post 15.03.2018	Camilla Söderström sekreterare
---------------	--	-----------------------------------

Behandlade ärenden 1 - 11

Protokollet justerat

Protokolljusterare	Minna Korpela Justerats per e-post 16.03.2018	Patrick Nysten Justerats per e-post 16.03.2018
--------------------	---	--

Protokollet läggs
fram offentligt Grankulla stads webbplats 19.03.2018

Intygar

Karola Nyman
ansvarig för anslagstavlan

Stadsfullmäktige

§ 1

12.03.2018

Konstituering av sammanträdet

STF 12.03.2018 § 1

STF

- konstaterar att sammanträdet är lagenligt sammankallat samt efter namnupprop att sammanträdet med hänsyn till antalet närvarande ledamöter är beslutfört
- väljer två protokolljusterare.

Beslut:

STF

- konstaterade att sammanträdet är lagenligt sammankallat samt efter namnupprop att sammanträdet med hänsyn till antalet närvarande ledamöter är beslutfört
 - valde ledamot Minna Korpela och ledamot Patrick Nysten till protokolljusterare.
-

Stadsfullmäktige	§ 2	12.03.2018
------------------	-----	------------

Obehandlade fullmäktigemotioner från år 2017

925/05.00/2014, 340/12.05.00/2016, 67/00.02.00/2017, 61/06.00.00/2017, 65/12.03.03/2017, 90/06.07.00/2017, 91/10.03.01/2017, 107/02.06.00/2017, 267/10.03.01/2017, 296/10.03.01/2017, 335/02.05.00/2017

STF 12.03.2018 § 2

Mer information:

stadssekreterare Gun Söderlund, tfn 050 370 8238
fornamn.efternamn@grankulla.fi

Enligt 103 § i stadens förvaltningsstadga har fullmäktigegrupperna och fullmäktigeledamöterna rätt att väcka skriftliga motioner om kommunens verksamhet och förvaltning. Motionen tas inte genast upp till behandling utan lämnas för beredning. Stadsstyrelsen ska årligen före utgången av mars månad lägga fram en förteckning för fullmäktige över de motioner som fullmäktige inte behandlat slutligt före utgången av föregående år. Samtidigt ska styrelsen meddela vilka åtgärder som vidtagits med anledning av motionerna. Fullmäktige kan konstatera vilka motioner som är slutbehandlade.

År 2017 lämnades sammanlagt 18 fullmäktigemotioner av vilka fullmäktige konstaterat att nedan nämnda motioner är slutbehandlade (behandlingsdatum och § inom parentes):

- Ledamot Tupamäkis m.fl. motion om förbättring av Ersvägen (STF 24.4.2017 § 26).
 - Ledamot Ala-Reinikkas m.fl. motion om förbättrad säkerhet på Kavallvägen (STF 22.5.2017 § 38).
 - Ledamot Ant-Wuorinens m.fl. motion om att bygga rondeller i Grankulla centrum (STF 22.5.2017 § 39).
 - Ledamot Stenbergs m.fl. motion om att ordna familjeförberedelsekurser på ett i språkligt hänseende jämställt och likvärdigt sätt (STF 22.5.2017 § 40).
 - Ledamot Ala-Reinikkas m.fl. motion om att placera bänkar på sträckan mellan Keragränden och Kera station (STF 22.5.2017 § 41).
 - Ledamot Bergs m.fl. motion om att bygga farthinder på Badets väg (STF 12.6.2017 § 67).
 - Ledamot Hammarbergs m.fl. motion om att bevara lekparken norr om Villa Ekebo (STF 11.9.2017 § 72).
 - Ledamot Tupamäkis m.fl. motion om flyttning av nödutgången från parkeringshallen vid Thurmansplatsen bort från mitten av torget (STF 11.9.2017 § 79).
 - Ledamot Ala-Reinikkas m.fl. motion om att återinföra busslinje 51 på sträckan Kurängen–Grankulla centrum–Kasaberget–Grankulla cent-
-

Stadsfullmäktige

§ 2

12.03.2018

rum–Karabacka–Alberga (STF 11.12.2017 § 103).

- Ledamot Ala-Reinikkas m.fl. motion om att utveckla Grankullas interna busstrafik (STF 11.12.2017 § 103).

Nedan redogörs för de fullmäktigemotioner som fortfarande är under beredning. Bland dessa finns också två motioner som lämnats in under åren 2014–2016. Motionerna delas ut som **bakgrundsmaterial** till föredragningslistan.

1. *Ledamot Ala-Reinikkas m.fl. motion 13.10.2014 om att ordna och producera social- och hälsovårdstjänsterna genom ett avtal med en utomstående aktör*

Med anledning av ledamot Ala-Reinikkas motion och en motion med motsvarande innehåll, inlämnad 13.2.2017, beslutade staden under början av år 2017 att anlita en utomstående expertkonsult för utredning av utläggnings- och bolagiseringsalternativen. Inspira Oy, som valdes för uppdraget, utredde samtidigt möjligheterna till ett egendomsarrangemang gällande Villa Bredas fastighet. Konsulten bedömde också verksamhetsförutsättningarna för stadens kosthållservice i olika tänkbara alternativ för produktion av social- och hälsovårdstjänster samt kosthållets förutsättningar att erbjuda tjänster åt landskapets enheter i Grankulla efter vårdreformen.

De alternativ för produktion av hälsovårdstjänster som lades fram i utredningen beskrevs för fullmäktigeledamöterna (de avgående och de som tillträdde 1.6) i maj 2017 i en aftonskola kring social- och hälsovårdsfrågor.

Fullmäktige gav 11.12.2017 § 96 sitt utlåtande om utkastet till valfrihetslag (19.10.2017), och Sipiläs regering har för avsikt att avge sin nya lagproposition till riksdagen i mars 2018. Behandlingen av motionen om att ordna och producera social- och hälsovårdstjänsterna genom avtal med en utomstående aktör har inte avancerat på grund av att beredningen av lagstiftningen i anknytning till vårdreformen alltjämt pågår.

2. *Ledamot Wahlstedts m.fl. motion 17.10.2016 om s.k. hobbygaranti för alla barn*

Ungdomsutskottet behandlade motionen 14.2.2018 § 6, och den förs till stadsstyrelsen för behandling 5.3 i syfte att lägga fram den som ett s.k. tilläggsärende vid detta fullmäktigesammanträde 12.3.

3. *Ledamot Tupamäkis m.fl. motion 13.2.2017 om utläggning av hälsovårdstjänsterna*

I fråga om denna motion hänvisas till svaret på ledamot Ala-Reinikkas motion med motsvarande innehåll ovan under punkt 1 gällande beredningsläget idag.

Stadsfullmäktige

§ 2

12.03.2018

4. *Ledamot Ala-Reinikkas motion 13.2.2017 om bronsplaketter på stadens fastigheter*

Kulturutskottet behandlade motionen 31.8.2017 och konstaterade att det inte utan extra resurser går att förse stadens märkesbyggnader med bronsplaketter såsom motionsställaren föreslår. I styrelsebehandlingen (2.10.2017 § 214) konstaterades att det i början av september hade lämnats in en annan motion med lite liknande innehåll. Den motionen gäller utökad skyltning i staden samt stadens profilering och marknadsföring (se motion nr 8 nedan). Stadsstyrelsen beslutade således att man i samband med beredningen av den sistnämnda motionen ännu skulle granska möjligheterna att märka stadens fastigheter såsom ledamot Ala-Reinikka föreslagit samt fundera över stadens synlighet i ett bredare perspektiv utgående från bägge motionerna.

5. *Ledamot Miettinens m.fl. motion 13.3.2017 om gratis halkskydd för skorna till alla Grankullabor som fyllt 65 år*

Social- och hälsovårdsutskottet behandlade motionen 13.2.2018 § 13, och den förs till stadsstyrelsen för behandling 5.3 i syfte att lägga fram den som ett s.k. tilläggsärende vid detta fullmäktigesammanträde 12.3.

6. *Ledamöterna Pesonens och Sederholms m.fl. motion 13.3.2017 om ett regelverk som beaktar olikheter i särdrag gällande dimensioneringsbehovet av bostadsfastigheternas parkeringsplatser*

Motionen är under beredning i markanvändningsenheten och förs till behandling i samhällstekniska utskottet under 2018. Markanvändningsenheten har bland annat kartlagt parkeringsnormerna och jämfört dem med vissa andra kommuners motsvarande normer. Dessutom har man rätt ut antalet bilar i Grankulla och invånarnas färdvanor i Esbo och Grankulla.

7. *Ledamot Fellmans m.fl. motion 27.3.2017 om att införa nätfaktura som ett alternativ i stadens fakturering*

Grankulla stad införde e-/nätfakturan redan för flera år sedan, när den nationella direktdebiteringen upphörde i början av 2014. Först ersattes de gamla direktdebiteringarna med e-faktura (= nätfaktura). Sedermera har tjänsten utvidgats. För närvarande erbjuder staden nätfaktura som alternativ vid nästan all fakturering. Hälsocentralens nätfakturerings befinner sig ännu på försöksstadiet. Det här betyder att e-fakturan fungerar tekniskt sett och att en del kunder redan får e-fakturor, men innan tjänsten utvidgas vill man ännu försäkra sig om att systemet fungerar utan problem. Inom tandvården förbereds tjänsten som bäst, och avsikten är att e-fakturan (nätfakturan) ska fungera även där under våren 2018. Efter det är e-fakturan ett tillgängligt alternativ i all fakturering inom staden.

Stadsfullmäktige

§ 2

12.03.2018

8. *Ledamöterna Eväsojas och Stolts m.fl. motion 11.9.2017 om stadens profilering och marknadsföring*

Motionen bereds i en tväradministrativ arbetsgrupp under ledning av stadskansliet. Arbetsgruppen har bland annat gjort en promenad i centrum tillsammans med motionsställarna för att utvärdera skyltningen i centrum och stadens visuella framtoning samt komma med förbättringsförslag. Motionen förs till stadsstyrelsen för behandling under våren 2018. I beredningen beaktas också ovan nämnda motion nr 4.

9. *Ledamot Saarelas m.fl. motion 9.10.2017 om ett gemensamt utskänkings-/matserveringsområde på torgområdet i centrum för områdets restauranger*

Samhällstekniska utskottet behandlade motionen 13.2.2018 § 19, och den förs till stadsstyrelsen för behandling 5.3 i syfte att lägga fram den som ett s.k. tilläggsärende vid detta fullmäktigesammanträde 12.3.

10. *Ledamot Jääskeläinens m.fl. motion 13.11.2017 om att avskaffa avgifterna för småbarnspedagogik*

Motionen är under beredning inom bildningssektorn och förs till utskottet för undervisning och småbarnspedagogik för behandling i februari–mars.

STS:

Fullmäktige antecknar för kännedom de utredningar och åtgärder som motionerna gett anledning till samt det aktuella beredningsskedet. Vidare konstaterar fullmäktige att ledamot Fellmans m.fl. motion 27.3.2017 om att införa nätfaktura som ett alternativ i stadens fakturering är slutbehandlad.

Beslut:

Beslutsförslaget godkändes.

Stadsfullmäktige

§ 3

12.03.2018

Invånarinitiativ i frågor som hör till fullmäktiges befogenhet 2017

4/00.02.00/2017, 50/10.03.01/2017, 162/10.03.01/2017, 187/12.04.02/2017

STF 12.03.2018 § 3

Mer information:

stadssekreterare Gun Söderlund, tfn 050 370 8238
fornamn.efternamn@grankulla.fi

Enligt 23 § i kommunallagen har kommuninvånarna samt sammanslutningar och stiftelser som har verksamhet i kommunen rätt att komma med initiativ i frågor som gäller kommunens verksamhet. Om antalet initiativtagare motsvarar minst två procent av kommuninvånarna, ska frågan tas upp till behandling inom sex månader från det att den väcktes. Fullmäktige ska minst en gång om året underrättas om de initiativ som har tagits i frågor som hör till fullmäktiges befogenhet och om de åtgärder som har vidtagits med anledning av initiativen.

Under år 2017 inlämnades totalt 12 invånarinitiativ, av vilka 3 hör till fullmäktiges befogenhet. De övriga invånarinitiativen med undantag av ett hör till samhällstekniska utskottets behörighet och gäller främst trafikregleringar såsom parkering och byggande av farthinder. I ett initiativ som hör till idrottsutskottets behörighet föreslås att motionstrappan vid slalombacken belyses med armaturer försedda med skymningsrelä eller rörelsesensor.

Invånarinitiativen kan läsas på stadens webbplats

http://www.kauniainen.fi/kaupunki_ja_paatoksenteko/osallistu_ja_vaikuta/tee_kuntalaisaloite/jatetyt_kuntalaisaloitteet.

Invånarinitiativ i frågor som hör till fullmäktiges befogenhet (bakgrundsmaterial) och åtgärder som har vidtagits med anledning av dem:

1. I initiativet om parkeringsproblemet i centrum och byggande av en underjordisk parkeringshall föreslås att staden under området mellan stadshuset och Grankullavägen bygger en parkeringshall med tunnelförbindelse till köpcentret. Projektet skulle avhjälpa parkeringsproblemen i centrum. Initiativställaren understöder dessutom riktlinjerna i planläggningen av stadshuskvarteret, som innebär att området i fråga lämnas obebyggt.

I bakgrunden till initiativet ligger stadsstyrelsens beslut 15.6.2016 (§ 119) om att starta planläggningen av stadshusets område utgående från de prisbelönda förslagen i den arkitektävling som ordnades gällande området.

Fullmäktige antecknade 13.2.2017 (§ 7) invånarinitiativet för kännedom och konstaterade samtidigt att parkeringsproblemen i stadens nuvarande centrum har att göra med att området är halvfärdigt, och att de kommer att avhjälpas då de sista objekten i området samt de allmänna områdena blir klara. Dessutom framhölls det i svaret till initiativet att ändringen av detaljplanen tar form i en planerings- och beslutsprocess enligt markanvändnings- och bygglagen, och då avgörs också planens slutgiltiga innehåll och utformning. När planlägningsprocessen

Stadsfullmäktige

§ 3

12.03.2018

framskrider, kommer man att slå fast dels hur stort det parkområde framför stadshuset som nämns i invånarinitiativet och stadsstyrelsens beslut ska vara, dels parkeringslösningarna i det pågående planlägningsprojektet. Arrangemangen i stadens nuvarande centrum har i tiderna slagits fast i detaljplanen för området, och de behandlas inte vid planläggningen av stadshuskvarteret.

2. I initiativet föreslås att en asfaltbelagd pumtrackbana ska byggas i Thurmansparken. Banan skulle enligt förslaget anläggas antingen på sandplanen mellan skejtparken och lekparken eller på gräsplanen i parkens södra ända. Projektet motiveras med att det skulle öka möjligheterna till motion på egen hand på en meningsfull, utvecklande och säker idrottsanläggning.

Stadsstyrelsen godkände 12.2.2018 idrottsutskottets svar på motionen (29.11.2017 § 52), som lyder som följer:

"Projektet i sig är bra och värt att understödja. Idrottstjänsterna, ungdomstjänsterna och stadsträdgårdsmästaren har tillsammans i flera repriser försökt hitta en lämplig plats i Grankulla för en pumtrackbana med beaktande av dess särdrag uttryckligen som en lättillgänglig idrottsanläggning för människor i alla åldrar.

Allmänt taget kräver idrottsplatser rätt omfattande åtgärder i anläggningsfasen samt dagligt underhåll för att uppfylla EU:s säkerhetsnormer. På alla idrottsanläggningar tillämpas konsument säkerhetslagen (920/2011), statsrådets förordning om uppgifter som skall lämnas om konsumtionsvaror och konsumenttjänster (613/2004) samt statsrådets förordning om säkerhetsdokument för vissa konsumenttjänster (1110/2011). Därtill ger Säkerhets- och kemikalieverket (TUKES) anvisningar och fastställer säkerhetsstandarder för idrottsplatser.

Till dags dato har TUKES inte godkänt någon säkerhetsstandard för pumtrackbanor. Utan säkerhetsstandard kan man vid eventuella olyckor inte med säkerhet slå fast ansvarsfördelningen mellan en eventuell planerare, byggherren, den som förvaltar området och användaren. Staden kan inte heller i sin roll av byggherre och den som förvaltar området avsäga sig ansvaret; att banan skulle användas "på eget ansvar" utgör inte ett tänkbart alternativ med hänvisning till gällande lagstiftning.

Ärendet bör således granskas på nytt när TUKES godkänt en säkerhetsstandard för pumtrackbanor och kan ge anvisningar om detaljerna vid anläggandet av idrottsplatser.

Det bör också konstateras att idrottstjänsterna som bäst utreder möjligheterna att anlägga en lättillgänglig idrottsplats, som för sin del skulle tjäna en bred målgrupp, på den befintliga sandplanen mellan skejtparken och lekparken. Området var ursprungligen tänkt att bli en s.k. småplan, men p.g.a. resursbrist avstannade beredningen."

Stadsfullmäktige

§ 3

12.03.2018

3. Invånarinitiativet handlar om att utarbeta detaljplaneändringen för stadshuskvarteret på det sättet att området söder om Junghansgränden förblir obebyggt. Antalet initiativtagare motsvarade över två procent av de röstberättigade kommuninvånarna, och frågan togs i enlighet med 23 § i kommunallagen upp till behandling inom sex månader från det att den väcktes.

Fullmäktige antecknade 11.9.2017 (§ 77) invånarinitiativet och svaret på det för kännedom och konstaterade samtidigt att detaljplanen får sitt innehåll och sin slutgiltiga form som resultat av planerings- och beslutsprocessen och att det således inte är ändamålsenligt att fatta separata beslut angående planläggningen. Invånarinitiativet och den övriga respons som kommer in under planläggningsprocessen fogas in som en del av den respons som ges om planutkastet och tas i beaktande i mån av möjlighet så att ändamålsenlighetsaspekterna prövas. (Länk till fullmäktigebeslutet:

<http://www2.kauniainen.fi/dynasty/swe/cgi/DREQUEST.PHP?page=meetingitem&id=20172543-9>.)

Planläggningsarbetet har nu fortskridit så att utkastet till ändring av detaljplanen i enlighet med 30 § i markanvändnings- och bygglagen är framlagt på stadens anslagstavla och webbplats under tiden 11.1–28.2.2018. Eventuella åsikter om planutkastet ska lämnas till samhällstekniska utskottet senast 28.2.2018.

Enligt rådande praxis har de behöriga organen informerat initiativställarna om hur behandlingen av initiativen avancerar.

STS:

Fullmäktige antecknar för kännedom de invånarinitiativ från 2017 som hör till fullmäktiges befogenhet och de åtgärder som har vidtagits med anledning av dem, samt konstaterar att initiativen är slutbehandlade.

Beslut:

Beslutsförslaget godkändes.

Stadsfullmäktige

§ 4

12.03.2018

Grankulla stads strategi 2018–2022

80/00.01.02/2018

STF 12.03.2018 § 4

Mer information:

stadsdirektör Christoffer Masar, tfn 050 411 0163

förvaltningschef Camilla Söderström, tfn 050 411 0205

fornamn.efternamn@grankulla.fi

Enligt 37 § i kommunallagen ska kommunen ha en kommunstrategi, i vilken fullmäktige beslutar om de långsiktiga målen för kommunens verksamhet och ekonomi. I kommunstrategin ska hänsyn tas till:

- 1) främjandet av kommuninvånarnas välfärd;
- 2) ordnandet och produktionen av tjänster;
- 3) de mål för tjänsterna som sätts upp i lagar som gäller kommunernas uppgifter;
- 4) ägarpolitiken;
- 5) personalpolitiken;
- 6) kommuninvånarnas möjligheter att delta och påverka; samt
- 7) utvecklandet av livsmiljöns och områdets livskraft.

Kommunstrategin ska grunda sig på en bedömning av nuläget i kommunen samt av framtida förändringar i omvärlden och deras inverkan på fullgörandet av kommunens uppgifter. I kommunstrategin ska det också anges hur genomförandet av strategin utvärderas och följs upp. Kommunstrategin ses över åtminstone en gång under fullmäktiges mandattid.

I 110 § i kommunallagen ska budgeten och ekonomiplanen göras upp så att kommunstrategin genomförs och förutsättningarna för skötseln av kommunens uppgifter tryggas. I budgeten och ekonomiplanen godkänns målen för kommunens och kommunkoncernens verksamhet och ekonomi.

I arbetet med stadens strategi användes resultaten från invånarenkäten som gjordes i november 2016 av Intervox Research Oy och flyttenkäten som gjordes sommaren 2017 av Innolink Research Oy, samt stadens välfärdsberättelse 2017–2020.

Arbetet med strategin inleddes 8.3.2017 med en verkstad för cheferna om värderingar och visioner. Processen leddes av Filosofian Akademia Oy, som även tidigare har ordnat ledarskaps- och personalutbildning för staden. Verkstadens resultat sändes per e-post till hela personalen för bedömning och kommentarer. Cheferna fortsatte att arbeta med strategin vid ett seminarium 10.5.2017 under ledning av Kissconsulting Oy. De olika enheterna inom sektorerna arbetade med strategiförslaget under senhösten. Också stadsdirektörens ledningsgrupp arbetade kontinuerligt med strategin.

Det nya fullmäktige som tillträdde i juni höll en egen diskussion om värderingar och visioner 24.8.2017 under ledning av Filosofian Akademia Oy. Fullmäktige höll strategiseminarium 9.9.2017 med Kissconsulting Oy som faciliterare. Fullmäktiges tredje strategiseminarium hölls 3.2.2018.

Stadsfullmäktige

§ 4

12.03.2018

Grankulla stads nya strategi innehåller följande värderingar: "Fiksu Grani är aktivt, levnadsglatt och samarbetsinriktat." Strategin omfattar fem teman, som är Med fokus på invånarna, En livskraftig stad, En grön, fotgängarvänlig stad, En lärvänlig stad, samt Smart verksamhet, ekonomi och samarbete i Grankulla. Varje tema har 2–5 mål med mer specifika underordnade mål.

Efter att strategin har blivit godkänd kan arbetet inledas med att förankra den inom sektorerna och i varje resultatenhet. Årliga kvantifierbara mål kommer att ställas upp i samband med att budgeten för året godkänns. En utvärdering av strategins utfall görs i samband med delårsrapporterna och boksluten. En utvärdering görs sedan under fullmäktigeperiodens sista år för att utreda hur väl och till vilken del målen för fullmäktigeperioden har nåtts och för att lägga grunden för strategiarbetet under nästa fullmäktige.

Förslaget till Grankulla stads strategi 2018–2022 delas ut som **bilaga**.

STS:

Fullmäktige

- godkänner Grankulla stads strategi 2018–2022 enligt bilagan, samt
- ger stadskansliet rätt att bearbeta strategins visuella kommunikationsmässiga utformning, dock utan att innehållet påverkas.

.....

Ledamot Kurkela lämnade mötet kl. 20.00 medan detta ärende behandlades.

Temat "Med fokus på invånarna" godkändes utan ändringar.

Vid sista punkten under temat "En livskraftig stad" föreslog ledamot Stenberg, understödd av ledamot Colliander-Nyman, att följande ord skulle strykas: "och utbyggnaden av området förbereds". Meningen skulle därmed lyda "Detaljplaneändringen för stadshusområdet slutförs under fullmäktigeperioden".

I omröstningen, där de som understödde grundförslaget röstade "ja" och de som understödde ledamot Stenbergs förslag röstade "nej", vann motförslaget med rösterna 20–15 (Ala-Reinikka, Ant-Wuorinen, Eväsoja, Herkama, Korpela, Kurkela, Laakio, Miettinen, Mollgren, Rintamäki-Ovaska, Salminen, Tupamäki, Wahlstedt, Filppula, Koivisto).

Ledamot Saarela föreslog, understödd av ledamot Björk, att den underordnade meningen under samma punkt, "Gemensamma lokaler för företagarna, föreningarna, invånarna och samservicekontoret", skulle strykas.

I omröstningen, där de som understödde grundförslaget röstade "ja" och de som understödde ledamot Saarelas förslag röstade "nej", vann grundförslaget med rösterna 23-8 (Berg, Björk, Jääskeläinen, Lamberg-Allardt, Miettinen, Saarela, Stenberg, Fellman); fyra ledamöter röstade blankt (Colliander-Nyman, Limnell, Waselius, Karlsson-Finne).

Stadsfullmäktige

§ 4

12.03.2018

I övrigt godkändes temat "En livskraftig stad" utan förändringar.

Under temat "En grön, fotgängarvänlig stad" föreslog ledamot Salminen, understödd av ledamot Wahlstedt, att den andra huvudpunkten skulle ändras så att den lyder "Grankulla ställer upp som mål en minskning på 60 procent av utsläppen av växthusgaser från nivån år 1990 till år 2030", vilket godkändes enhälligt.

Ledamot Sederholm, understödd av ledamot Colliander-Nyman, föreslog att samma punkt skulle ändras så att den lyder som följer:

- Grankulla främjar hållbar utveckling.
 - Grankulla ställer upp som mål en minskning på 60 procent av utsläppen av växthusgaser från nivån år 1990 till år 2030 och ett kolneutralt Grankulla år 2035
 - Grankulla främjar trähusbyggande

I omröstningen, där de som understödde grundförslaget röstade "ja" och de som understödde ledamot Sederholms förslag röstade "nej", vann motförslaget med rösterna 20–12 (Ala-Reinikka, Eväsoja, Herkama, Korpela, Laakio, Miettinen, Mollgren, Rintamäki-Ovaska, Tupamäki, Wahlstedt, Filppula, Koivisto). Två ledamöter röstade blankt (Alanko, Peltovirta) och en var frånvarande (Kurkela).

I övrigt godkändes temat "En grön, fotgängarvänlig stad" utan förändringar.

Strategins följande tema, "En lärvänlig stad", godkändes utan förändringar.

Sedan behandlades strategins sista tema, "Smart verksamhet, ekonomi och samarbete i Grankulla". Ledamot Sederholm, understödd av ledamot Stenberg, föreslog att man under den tredje huvudpunkten, "Sund kommunekonomi", skulle lägga till en ny underordnad punkt: "Stadens tomter kan överlätas antingen genom försäljning eller arrendering."

I omröstningen, där de som understödde grundförslaget röstade "ja" och de som understödde ledamot Sederholms förslag röstade "nej", vann motförslaget med rösterna 20–14 (Alanko, Ala-Reinikka, Eväsoja, Laakio, Miettinen, Mollgren, Peltovirta, Pesonen, Rintamäki-Ovaska, Salminen, Tupamäki, Wahlstedt, Filppula, Koivisto). En ledamot var frånvarande (Kurkela).

Ledamot Salminen föreslog, understödd av ledamot Eväsoja, att man till punkt fyra skulle lägga till orden "och utrustningen", så att meningen skulle lyda "Fastigheterna och utrustningen i skick och i bruk". Förslaget godkändes enhälligt.

I övrigt godkändes temat "Smart verksamhet, ekonomi och samarbete i Grankulla" utan förändringar.

Ledamot Waselius föreslog, understödd av ledamot Pesonen, att ordet "Fiksu" skulle strykas i samband med strategins värderingar, så att menin-

Stadsfullmäktige

§ 4

12.03.2018

gen skulle lyda "Grani är aktivt, levnadsglatt och samarbetsinriktat". Förslaget godkändes enhälligt.

Beslut:

Fullmäktige godkände Grankulla stads strategi 2018–2022 med ovanstående ändringar.

Fullmäktige gav dessutom stadskansliet rätt att bearbeta strategins visuella och kommunikationsmässiga utformning, dock utan att innehållet påverkas.

Stadsfullmäktige

§ 5

12.03.2018

Överskridningar av driftsekonomidelens bindande verksamhetsbidrag samt överskridningar av anslag i investeringsdelen 2017

26/02.02.00/2017, 55/02.06.01/2018

STF 12.03.2018 § 5

Mer information:

ekonomiplanerare Tuija Vappula, tfn 050 567 5623
fornamn.efternamn@grankulla.fi

Enligt anvisningarna för hur budgeten ska verkställas ska stadens resultatområden i god tid innan verksamhetsbidraget överskrids vidta åtgärder så att kvarvarande utgiftsanslag eller beräknade inkomster räcker till för verksamhetens behov. Om man trots åtgärderna ändå blir tvungen att föreslå en ändring av verksamhetsbidraget, dvs. anhålla om höjning av de beräknade inkomsterna eller tilläggsanslag, ska anhållan föras till fullmäktige för beslut under budgetåret. Principen är att verksamhetsbidragen och investeringsanslagen, som är bindande gentemot fullmäktige, inte får överskridas.

Trots sträng hushållning och delvis också på grund av oförutsedda omständigheter som framkom under årets sista dagar har driftsekonomidelens bindande verksamhetsbidrag överskridits inom följande fem resultatområden:

Allmänna förvaltningen

Stadsfullmäktige	27 513,75 euro
Stadsstyrelsen och stadsdirektören	17 242,76 euro
Sammanlagt	47 756,51 euro

Bildningssektorn

Kulturutskottet	7 477,27 euro
Ungdomstjänsterna	54 531,69 euro
Idrottstjänsterna	9 564,46 euro
Sammanlagt	71 573,42 euro

Överskridningarna har dock inte lett till att verksamhetsbidraget som helhet skulle ha överskridits för någondera sektorns del. Allmänna förvaltningens verksamhetsbidrag underskreds med sammanlagt 280 000 euro medan motsvarande belopp för bildningssektorn var hela 838 000 euro. I sammanhanget bör också noteras att det lilla resultatområdet förvaltning och ekonomi inom bildningssektorn underskred sitt verksamhetsbidrag med 62 000 euro, vilket nästan täcker överskridningen inom kultur- och fritidstjänsterna.

I investeringsdelen tillkommer tilläggskostnader på 27 081 euro för det redan slutförda nybyggnadsprojektet Sansinpellon päiväkoti till följd av reparationer som omfattas av garantin, och för dessa hade anslag inte budgeterats. Trots tilläggskostnaderna har dock projektets totala budget inte överskridits.

Närmare redogörelse för överskridningarna finns i **bilagan**. Utfallet för verksamhetsbidragen i driftsekonomidelen har sammanställts i tabellform

Stadsfullmäktige

§ 5

12.03.2018

enligt resultatområde och delas ut endast till fullmäktigeledamöterna som **bakgrundsmaterial**.

Stadsstyrelsen har vid behandlingen av ärendet 5.3.2018 gett drätselkontoret fullmakt att vid behov göra mindre justeringar i utfallen i driftsekonomidelen och investeringsdelen innan de behandlas i fullmäktige.

STS:

Fullmäktige godkänner överskridningarna av verksamhetsbidragen och investeringsdelens anslag år 2017 enligt ovanstående redogörelse.

.....

Ledamot Johansson anmälde jäv och avlägsnade sig från mötesrummet för den tid då detta ärende behandlades (28 § 1 mom. 5 p. i förvaltningslagen).

Beslut:

Beslutsförslaget godkändes.

Stadsfullmäktige

§ 6

12.03.2018

Överföring av oanvända investeringsanslag från 2017 till 2018

26/02.02.00/2017, 43/02.02.00/2018

STF 12.03.2018 § 6

Mer information:

ekonomiplanerare Tuija Vappula, tfn 050 567 5623
fornamn.efternamn@grankulla.fi

Om ett investeringsprojekt blir fördröjt och sträcker sig över årsskiftet kan man fortsätta att genomföra projektet under förutsättning att utgifterna för projektet hålls inom föregående års anslagsram. Man kan anhålla om att få överföra det oanvända anslaget till följande räkenskapsperiod genom samma förfarande som gäller för tilläggsanslag.

År 2017 uppgick de oanvända investeringsanslagen enligt den ändrade budgeten till 10 miljoner euro. Av detta belopp föreslås nu en överföring av 6,67 miljoner euro.

Överföringen består av:

- husbyggnad 5 509 900 euro
- publik egendom 1 040 100 euro
- lös egendom 124 900 euro

Förslag till anslag som ska överföras med motiveringar finns i **bilagan**.

I och med överföringen av anslagen stiger investeringsutgifterna för 2018 med 6,67 miljoner euro och uppgår till sammanlagt 17,23 miljoner euro.

STS:

Fullmäktige beslutar att 6 674 889 euro av de investeringsanslag som blev oanvända 2017 överförs till investeringsdelen i budgeten för 2018 enligt bilagan.

Beslut:

Beslutsförslaget godkändes.

Stadsfullmäktige

§ 7

12.03.2018

Anhållan om tilläggsanslag med anledning av ansökan om hissunderstöd

69/10.04.03/2016, 43/02.02.00/2018

STF 12.03.2018 § 7

Mer information:

sektorsekreterare Leena Porvali, tfn 050 382 9233
fornamn.efternamn@grankulla.fi

Samhällstekniken har mottagit en ansökan om 145 000 euro i hissunders-
töd från bostadsaktiebolaget Asunto Oy Forsellesintie 20, Kauniainen Bos-
tads Ab Forsellesvägen 20, Grankulla. I sektorns budget ingår ett anslag
på bara 20 000 euro för hissunderstöd, och därför anhåller samhällstekni-
ken om att tilläggsanslag ska beviljas för det belopp som saknas, dvs.
125 000 euro, under förutsättning att samhällstekniska utskottet beslutar
att bevilja hissunderstöd till bolaget. Samhällstekniska utskottet fattade vid
sitt möte 13.2.2018 (§ 16) beslut enligt beslutsförslaget.

Enligt stadens gällande bostadsprogram 2012–2016 (-2021) som godkän-
des av fullmäktige 17.9.2012 beviljar Grankulla inom ramen för anslagen
ett hissunderstöd på högst 10 procent för byggandet av hissar i äldre bos-
tadshus med minst tre våningar. Understödet kan uppgå till högst 10 pro-
cent av de helhetskostnader som har godkänts av Finansierings- och ut-
vecklingscentralen för boendet (ARA), för vilka ARA har beviljat 45 procent
understöd.

STS:

Fullmäktige beslutar att bevilja tilläggsanslag på 125 000 euro för hissun-
derstöd (Asunto Oy Forsellesintie 20, Kauniainen Bostads Ab Forsellesvä-
gen 20, Grankulla).

.....

Ledamot Rehn-Kivi anmälde jäv och avlägsnade sig från mötesrummet för
den tid då detta ärende behandlades (28 § 1 mom. 3 p. i förvaltningsla-
gen).

Beslut:

Beslutsförslaget godkändes.

Stadsfullmäktige

§ 8

12.03.2018

Svar på fullmäktigemotion om hobbygaranti

340/12.05.00/2016, 61/00.02.00/2016

STF 12.03.2018 § 8

Mer information:

kultur- och fritidschef Anders Lindholm-Ahlefeldt,
tfn 050 366 4251, fornamn.efternamn@grankulla.fi

Fullmäktigeledamot Wahlstedt m.fl. har 17.10.2016 lämnat in en motion om hobbygaranti. Motionsställarna framhåller att varje barn har rätt till en hobby och att kommunen bör sammanställa en hobbymeny och kartlägga möjligheterna, lokalerna, serviceleverantörerna, evenemangen och understöden inom medborgarverksamhet, idrott, kultur, fritt bildningsarbete och aktiviteter på eget initiativ. Dessutom efterlyser motionsställarna en utredning om hur staden kunde garantera alla barn och ungdomar möjlighet till minst en hobby. Motionen delas ut som **bakgrundsmaterial**.

Idrottsutskottet har behandlat motionen 14.2.2018 (§ 6) och gett följande svar:

Undervisnings- och kulturminister Sanni Grahn-Laasonen tillsatte 8.11.2016 en arbetsgrupp under devisen "Varje barn och ungdom ska ha möjlighet till en hobby". Gruppen fick i uppdrag att lägga fram förslag till hur man kan garantera att alla barn och unga har möjlighet till åtminstone en hobby som de gillar. Arbetsgruppens mandatperiod var 8.11.2016–28.2.2017. Statsminister Juha Sipiläs regering har satt upp som mål att satsa på trivseln i skolorna och förbättra barns och ungas psykiska och fysiska välbefinnande.

Barn och unga kan utöva hobbyer på olika sätt. Hobbyer behöver inte gå ut på aktiviteter som sker under organiserade former, utan det kan vara fråga om att leka med en kompis, läsa en bok eller pyssla med ett sällskapsdjur. I Grankulla har barn och unga goda möjligheter till hobbyer, och staden erbjuder dem olika slags gratis aktiviteter i bl.a. läroinrättningarnas och idrotts-, ungdoms- och kulturtjänsternas samt bibliotekets regi. På sin webbplats har staden lokala föreningars och samfunds kontaktuppgifter, och staden försöker att så öppet som möjligt informera om deras existens via alla kanaler som den har till sitt förfogande.

Enligt Institutets för hälsa och välfärd skolhälsoenkät 2017 utövar 95 % av alla barn och ungdomar i Grankulla någon hobby en gång i veckan. På riksnivå är motsvarande siffra 92 %.

Idrottstjänsterna

Idrottstjänsterna underhåller idrottsanläggningar som är öppna för alla i staden, en del av dem gratis och en del mot avgift. Förutsättningarna för fritidsaktiviteter är goda och utbudet är mångsidigt. Vid planeringen av serviceutbudet och verksamheten har staden satsat speciellt på barn, ungdomar och barnfamiljer bl.a. så att hobbyer med låg tröskel erbjuds på olika håll i staden. Det här syns också på prissättningen av tjänsterna och billigare biljetter för barn och unga.

Idrottstjänsternas lagstadgade uppgift är att skapa förutsättningar för idrott och motion i staden. De lokala idrottsföreningarna tillhandahåller för sin del andra typer av hobbytjänster bl.a. i idrottsanläggningar som staden äger. Därför bör staden i framtiden satsa på underhållet och existensen av sina egna områden och anläggningar för att trygga idrottsföreningarnas verksamhetsförutsättningar.

Här är gränsdragningen mellan hobbyverksamhet och tävlingsidrott synnerligen viktig. Idrottsföreningarna tävlar förstas sinsemellan inom sin egen gren men också närmast regionalt över grengränserna. Det här betyder att situationen skapar tryck på föreningarna att dels klara sig bra inom den egna grenen, dels locka nya utövare till grenen. Här påverkar också olika trender eller exempelvis nationella framgångar inom en viss gren, vilka i allmänhet skapar intresse för grenen och därigenom momentant baddar för ett överraskande stort antal utövare. Dessa fluktuationer i intresset inverkar såklart på föreningarnas existens och ekonomi, och då måste föreningarna kunna reagera på ett oförutsett bortfall eller en oväntad kraftig ökning i antalet utövare. I bakgrunden finns också förmågan hos den som förvaltar idrottsanläggningen (i Grankulla ofta staden) att reagera på ett förändrat utrymmesbehov eller ett tvingande behov att avstå från utrymmen, med direkta konsekvenser för föreningens ekonomi.

Ur utövarens synvinkel ligger skillnaden mellan hobby och tävling ofta i att man riskerar att bli sparkad från laget om man inte är "tillräckligt bra" på den egna grenen. Det här kan vara en mycket tråkig upplevelse för en ung människa, och för dessa "drop-out-ungdomar" kan smällen vara så hård att de helt slutar med sin hobby t.o.m. för en lång tid. Det borde alltså finnas alternativ för den som vill idrotta och motionerna utan tävlingsambitioner, men ekvationen är rätt besvärlig ur stadens synvinkel. Å ena sidan borde man allokera medel och resurser till föreningar med hög ambitionsnivå och förmåga att alstra framtida toppidrottare, och å andra sidan borde man se till att alla barn och unga har något av betydelse att syssla med, d.v.s. åtminstone en hobby.

Idrottstjänsterna har under åren 2016–2018 fått statsbidrag av Regionsförvaltningsverket, och med dessa medel har vi producerat integrationsrelaterad hobbyverksamhet med låg tröskel inom projektet Motion och rörelse i Grani. Projektet går ut på att i samarbete med föreningar ordna till exempel träningstider för lågstadieelever, ungdomar och gymnasie studerande. Dessa är öppna för alla, oberoende av nationalitet och språk.

Kulturtjänsterna

Kulturtjänsterna ordnar under året olika evenemang i samarbete med bl.a. daghem och läroinrättningar samt har hand om stadshusets galleriutrymme med fritt inträde. Stadsbiblioteket är öppet vardagar kl. 10–18 och under veckoslut kl. 10–16. (När biblioteket blir "meröppet", förlängs öppettiderna ytterligare.) På biblioteket ordnas också olika föreläsningar och evenemang riktade till barn och unga. Utlåningen av material till barn och unga har ökat med cirka 33 procent på fem år. Medborgarinstitutet ordnar kurser för deltagare på olika nivåer och är en väsentlig aktör inom sommarverksamheten för barn och unga i samarbete med ungdoms- och id-

Stadsfullmäktige

§ 8

12.03.2018

rottstjänsterna. Grundundervisning i konst – såväl musik som bildkonst – ordnas i Grankulla med delfinansiering av staden, och det är också möjligt att ägna sig åt t.ex. körsång och dans i Grankulla.

Man bör observera att om barn och unga erbjuds kulturbetonade fritidsaktiviteter med låg tröskel, är det sannolikt att de i vuxen ålder fortsätter med kulturintresset, vilket har betydelse för både allmänbildningen och välbefinnandet.

Ungdomstjänsterna

Ungdomsgården, som är tillfälligt placerad på Grankulla bibliotek, är öppen vardag kl. 14–20 och erbjuder alla besökare gratis hobbyverksamhet och möjligheter att hitta kompisar med samma intressen. Dessutom underhåller ungdomstjänsterna skejtparken på utkanten av Grankulla centrum.

Ungdomstjänsternas specialungdomsverksamhet, lägerverksamhet och sommarverksamhet för barn och unga utgör väsentliga delar av ett servicekomplex som främst syftar till att sörja för att barn och ungdomar har meningsfull sysselsättning och kompisar. För Barnens sommar i Grani (ordnas i medborgarinstitutets regi) har ungdomstjänsterna och sociala sektorn kommit överens om en årlig kvot inom vilken barnfamiljer som får särskilt stöd kan få sina barn med på sommarläger utan avgift.

Klubbverksamhet för skolelever

I Mäntymäen koulu, Granhultsskolan, Hagelstamska och Kasavuoren koulu ordnas en hel del aktiviteter av olika slag för barn och unga. Till exempel i Kasavuori har man försökt ordna klubbverksamheten så att den når så många elever som möjligt. I rastverksamheten (rastklubbarna) ha ca 50–60 elever deltagit varje gång. Klubbdagarna har varit tisdag och torsdag under hela skolåret. Idrottsinstruktören har ansvarat för verksamheten. Även annan verksamhet under raster har ordnats för hela skolan och för enskilda klasser. Elevhandledarna har fått utbildning i att leda verksamhet som ordnas för elever i åk 7. Eleverna har inom ramen för rastverksamheten kunnat delta i en bowlingklubb, och årskurserna 8 och 9 har bekantat sig med olika idrotts- och motionsformer på en idrottsarena tillsammans med instruktören. Idrottsinstruktören har också lett särskild motionsverksamhet för ungdomar som behöver stöd av elevvården. I Kasavuori har man haft en kockklubb, en smartspelsklubb och Just Dance-klubb, alla tre ledda av lärare. För "Reilukerho" har klassföreståndarna ansvarat. Eleverna har också haft möjlighet att bekanta sig med hur man producerar musik i en studio samt avlägga hygienpass inom ramen för klubbverksamheten. Det sistnämnda har skett med hjälp av utomstående serviceproducenter. Flickorna har dessutom erbjudits möjlighet att delta i evenemanget Naisten kymppi med handledning av gymnastikläraren. Eleverna har fått låna idrottsredskap för utomhusbruk från en bur som finns på gården. I klubbverksamheten har man försökt svara på önskemål från eleverna och uppnå ett så stort deltagarantal som möjligt. Skolan har lyckats uppnå målen, och verksamheten har etablerat sig som en viktig del av skoldagen.

Stadsfullmäktige

§ 8

12.03.2018

Bidragspolitiken

Idrotts-, ungdoms- och kulturutskotten beviljar årligen bidrag för olika slags verksamhet. I bidragsgrunderna ingår inget krav på att de aktörer som får bidrag av utskotten skulle beakta (eller subventionera) föreningsavgifterna i sin verksamhet. Det bör dock observeras att barnens och ungdomarnas hobbyverksamhet i Grankulla i hög grad bygger på tjänster som lokala föreningar, samfund och företag producerar (inklusive skolornas eftermiddagsklubbar som sköts genom köp av tjänster). De bidrag som utskotten inom fritidssektorn beviljar är dock rätt anspråkslösa jämfört med föreningsgarnas och samfundens behov. År 2017 uppgick bidragsansökningarna till totalt 227 811 euro (idrott 177 311, ungdom 16 500 och kultur 34 000 euro), och staden beviljade totalt 110 425 euro (idrott 87 400, ungdom 14 000 och kultur 9 025 euro). Behovet av direkt (ekonomiskt) stöd är det dubbla jämfört med de anslag som finns för bidrag. Då får det indirekta stödet (som inte består av pengar) ett väldigt stort värde, och till exempel subventioner i form av lokaler eller gratis bruk av lokaler för samfund borde beaktas bättre som en del av det synliga bidraget. Enligt uthyrningsprinciperna för lokaler prioriteras uthyrning till föreningar vars verksamhet riktar sig till barn och unga, och de betalar också 40 procent lägre hyra.

Ur ungdomstjänsternas synvinkel har alla barn och unga rätt till en hobby. Ungdomstjänsternas uppgift är att hjälpa ungdomar att hitta kompisar och meningsfull sysselsättning. Detta sker i samarbete med kommunala och icke-kommunala aktörer i Grankulla. Ungdomstjänsterna tar tag i saken och utreder hur alla barn och ungdomar kunde garanteras möjlighet till minst en hobby samt rapporterar vidare till ungdomsutskottet.

STS:

Fullmäktige antecknar det ovan anförda för kännedom som svar på fullmäktigemotionen om hobbygaranti och konstaterar att motionen är slutbehandlad.

Beslut:

Beslutsförslaget godkändes.

Stadsfullmäktige

§ 9

12.03.2018

Svar på fullmäktigemotion om gratis halkskydd

90/06.07.00/2017, 67/00.02.00/2017

STF 12.03.2018 § 9

Mer information:

social- och hälsovårdsdirektör Ulla Tikkanen, tfn 050 355 3246
fornamn.efternamn@grankulla.fi

Fullmäktigeledamot Miettinen inlämnade 13.3.2017 en motion där han föreslår att staden ska skaffa gratis halkskydd att fästa på skorna åt alla Grankullabor över 65 år. Han motiverar motionen bl.a. med att halkskydd förebygger skador i form av benbrott på grund av fallolyckor samt kostnader som dessa föranleder. Motionen delas ut som **bakgrundsmaterial** till föredragningslistan.

Det lidande och de kostnader som fallolyckor orsakar är ansevärda, varför det är viktigt att uppmärksamma äldre personers ökade olycksbenägenhet. Enligt uppgift från Institutet för hälsa och välfärd får upp till 70 procent av de personer över 75 år som halkar ute skador som kräver vård. Största delen av de benbrott som drabbar personer som fyllt 70 år uppstår dock hemma. Skadorna till följd av fallolyckor är i allmänhet små, men som värst kan ett fall leda till ett höftledsbrott, och kostnaderna kan då bli upp till 20 000 euro. Det finns än så länge bara få studier om halkskyddens betydelse vid förebyggandet av fall, och det finns inte belägg för att halkskydd skulle ha just någon effekt då det gäller att förebygga höftledsbrott.

Det bör observeras att många olika faktorer som gäller äldre och deras livsmiljö påverkar risken för fallolyckor. För att minska risken är det viktigt att identifiera dessa faktorer och försöka eliminera dem. Enligt handboken Ikääntyvien kaatumisen ehkäisy (Institutet för hälsa och välfärd 2012, 121) är målinriktad fysisk träning som mångsidigt förbättrar den fysiska konditionen ett effektivt sätt att förebygga fallolyckor bland seniorer som bor hemma. Viktigt är också att medicineringen ses över halvårsvis och särskilt att bruket av läkemedel som ökar risken för fall minimeras samt att de äldre använder D-vitamintillskott på vintern och att förbättringar görs hemma och i närmiljön (bl.a. belysning och tillgänglighet). Det är också väsentligt att gårds- och gatuområdena hålls väl plogade och sandade.

Vi bör alltså identifiera riskgrupperna och rikta interventionerna till de personer som drar mest nytta av dem. I Grankulla kan risken för fall bedömas och förebyggande åtgärder vidtas i samband med bl.a. besök på seniorrådgivningen (70-åringar) och hälsofrämjande hembesök (80-åringar).

Flera kommuner delar ut halkskydd eller deltar i anskaffningskostnaderna. Som åldersgräns har kommunerna haft 65, 70 eller 75 år. T.ex. i Reso får 65-åringar och äldre dubbar i skorna, i Nurmijärvi har personer som fyllt 65 fått en ersättning på 10 euro för halkskydd de skaffar själv, medan 70-åringar och äldre i Lojo får en betalningsanvisning på 15 euro enligt behovsprövning.

I Grankulla finns 2100 personer i åldern över 65 år, och ca 1100 av dessa är 65–74-åringar. Det finns ca 1500 kommuninvånare i åldersgruppen över

Stadsfullmäktige

§ 9

12.03.2018

70 år. Om ca 10–30 % av dem ansöker om ersättning under året, blir kostnaden ca 1500–5000 euro.

Anskaffningen av halkskydden och utbetalningen av ersättningen bör ske så smidigt som möjligt. En smidig procedur kunde gå ut på att de berörda ansöker om en ersättning på 10 euro mot kvitto en gång per år för halkskydd som de själv anskaffat för sina skor.

I praktiken sköter personalen inom social- och hälsovården utbetalningen av ersättningen på den sökandes konto mot kvitto som fogats till ansökan. Om ansökningsförfarandet och blanketten informeras närmare t.ex. i lokaltidningen Kaunis Grani.

Då social- och hälsovårdsutskottet 13.2.2018 beslutade att ersätta halkskydd som fästs på skorna åt kommuninvånare över 70 år (10 euro/person/år) och att förnya praxisen för förebyggande av fallolyckor och identifiering av riskgrupperna, beslutade utskottet samtidigt att överväga om ett år huruvida försöket med ersättning ska fortsätta.

STS:

Fullmäktige antecknar för kännedom svaret på fullmäktigeledamot Miettinenens motion om anskaffning av halkskydd att fästa på skorna samt konstaterar att motionen är slutbehandlad.

.....

Ledamot Miettinen föreslog remittering av motionen för ny bedömning, med motiveringen att åldersgränsen skulle sänkas till 65 och att byråkratin skulle minska om staden kunde skaffa och dela ut halkskydden. Förslaget om remittering understöddes inte.

Beslut:

Beslutsförslaget godkändes.

Stadsfullmäktige

§ 10

12.03.2018

Fullmäktigemotion om ett för områdets restauranger gemensamt
utskänknings-/matserveringsområde på torgområdet i centrum

296/10.03.01/2017, 67/00.02.00/2017

STF 12.03.2018 § 10

Mer information:

chef för kommuntekniken Jaakko Koivunurmi, tfn 050 382 8756
fornamn.efternamn@grankulla.fi

Fullmäktigeledamot Konsta Saarela lämnade 9.10.2017 en motion (**bakgrundsmaterial**) i vilken han föreslår anläggande av ett för områdets restauranger gemensamt utskänknings-/matserveringsområde på Thurmansplatsen. Meningen är att staden skulle arrendera ut området till restaurangerna. Dessutom föreslås det att man ska försäkra sig om att det går lätt att sätta upp en scen på området för olika evenemang.

Samhällstekniska utskottet godkände gatu- och miljöplanen för Thurmansplatsen 16.1.2018. I planen bildar den östra delen av torget ett stadsrum där det är möjligt att idka restaurangverksamhet och placera utemöbler i anslutning till affärslokalerna eller oberoende av dem. Målet med gatu- och miljöplanen för Thurmansplatsen är att skapa ramar för verksamheter enligt tidigare fastslagna och redan i hög grad verkställda riktlinjer (översiktsplanen för centrum och anvisningen om byggsätt) så att mångsidiga evenemang och aktiviteter blir möjliga i centrumområdet. Innehållet i aktiviteterna skapas i sista hand av invånare och områdets företagare. Självfallet kan staden också vara en aktör. En tillfällig scen kan placeras i det lediga utrymmet utifrån det aktuella behovet.

Om företagarna i området efter att torgområdet färdigställts vill idka sådan verksamhet som avses i motionen, kommer staden att i det skedet komma överens med företagarna om användningen av området och arrendevillkoren. Det är förenligt med det allmänna intresset att åstadkomma ett livligt och tryggt torgområde där invånarna trivs.

STS:

Fullmäktige antecknar det ovan anförda för kännedom som svar på motionen om ett gemensamt utskänknings-/matserveringsområde på torgområdet i centrum samt konstaterar att motionen är slutbehandlad.

Beslut:

Beslutsförslaget godkändes.

Stadsfullmäktige	§ 11	12.03.2018
------------------	------	------------

Fullmäktigemotion

100/00.02.00/2018, 101/10.03.01/2018

STF 12.03.2018 § 11

Ordföranden meddelade att ledamot Björk m.fl. lämnat in en fullmäktigemotion, där de föreslår att staden ska reda ut möjligheten att skaffa några stationer för cyklar som passar ihop med dem som används i Esbo, samt kostnaderna för detta och var cykelstationerna kunde placeras.

Bilaga 1 § 11

Beslut:

Fullmäktige beslutade att hänskjuta motionen till samhällstekniken för beredning.

BESVÄRSANVISNING

Protokoll

Protokollsutdrag och bilagor som gäller beslut kan begäras hos Grankulla stads registratur.

Grankulla stad	E-post:	registratur@grankulla.fi
Registraturen	Tfn:	09 50561
Grankullavägen 10	Fax:	09 5056 535
PB 52, 02701 GRANKULLA	Registraturens öppettid:	kl. 8.00–15.45

Förbud mot ändringssökande och grunderna för förbuden

Eftersom nedan nämnda beslut endast gäller beredning eller verkställighet, kan kommunalbesvär enligt 136 § kommunallagen (410/2015) inte anföras över besluten.

Paragrafer: 1, 2, 3, 8, 9, 10, 11

Enligt annan lagstiftning kan besvär inte anföras över följande beslut:

Paragrafer och laghänvisningar:

Besvärshanvisning

Ändring i nedan nämnda beslut kan sökas genom skriftliga besvär.

Kommunalbesvär får anföras av den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part), och kommunmedlemmar. Besvär får anföras på den grunden att 1) beslutet har tillkommit i felaktig ordning, 2) den myndighet som fattat beslutet har överskridit sina befogenheter eller 3) beslutet annars strider mot lag. Besvär kan inte anföras på den grunden att beslutet strider mot privaträttsliga bestämmelser. Ändringssökanden ska lägga fram besvärsgrunderna för besvärsmyndigheten innan besvärstiden går ut.

Besvärsmyndighet

Myndighet hos vilken besvär anföras och kontaktuppgifter:

Helsingfors förvaltningsdomstol	E-post:	helsinki.hao@oikeus.fi
Huset Domstolarna	Tfn:	029 56 42000
Registratorskontoret	Fax:	029 56 42079
Banbyggarvägen 5	Registraturens öppettid:	kl. 8.00–16.15
00520 HELSINGFORS		

Kommunalbesvär, paragrafer: 4, 5, 6, 7 Besvärstid 30 dagar

Förvaltningsbesvär, paragrafer: Besvärstid dagar
(se separat anvisning om ändringssökande)

Annan besvärsmyndighet (se separat anvisning om ändringssökande)

paragrafer: Besvärstid dagar

Tiden för kommunalbesvär och när den börjar

Kommunalbesvär ska anföras inom 30 dagar från delfåendet av beslutet och lämnas in till besvärsmyndighetens registratorskontor senast under besvärstidens sista dag innan registratorskontoret stänger.

En kommunmedlem anses ha fått del av ett beslut sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet. En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet avsändes, om inte något annat visas, eller vid den tidpunkt som framgår av mottagningsbeviset eller som har antecknats i ett särskilt intyg om delfående av beslut. Ett ärende anses dock ha kommit till en myndighets kännedom den dag brevet anlände. Vid vanlig elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet avsändes, om inte något annat visas. Då ett beslut gäller godkännande av en detaljplan eller byggnadsordning, anses parterna dock ha fått del av beslutet när protokollet har lagts fram offentligt.

Dagen för delfåendet räknas inte med i besvärstiden. Om den sista dagen för att anföras besvär infaller på en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag, får besvär anföras den första vardagen därefter.

Kommunalbesvärens form och innehåll

Besvären ska anföras skriftligen. Också elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form. I besvärsskriften ska uppges

- ändringssökandens namn, hemkommun, postadress, telefonnummer och andra behövliga kontaktuppgifter,
- vilket beslut som överklagas,
- till vilka delar ändring söks i beslutet och hurdana ändringar som yrkas,
- grunder på vilka ändring söks,
- e-postadress, om besvärsmyndighetens beslut får delges elektroniskt.

Om ändringssökandens talan förs av hans eller hennes lagliga företrädare eller ombud eller om någon annan person har upprättat besvärsskriften, ska även denna persons namn, hemkommun och postadress uppges i besvärsskriften.

Ändringssökanden, den lagliga företrädaren eller ombudet ska underteckna besvärsskriften. Ombudet ska vid behov visa fullmakt. Ett elektroniskt dokument behöver dock inte kompletteras med en underskrift, om dokumentet innehåller uppgifter om avsändaren och om det inte finns anledning att betvivla dokumentets autenticitet eller integritet.

Till besvären ska bifogas

- det beslut i original eller kopia i vilket ändring söks genom besvär
- intyg över vilken dag beslutet har delgetts eller någon annan utredning över när besvärstiden har börjat
- de handlingar som ändringssökanden åberopar till stöd för sitt yrkande, om de inte redan tidigare har lämnats till myndigheten.

Rättegångsavgift

Enligt lagen om domstolsavgifter (1455/2015) kan förvaltningsdomstolen ta ut en rättegångsavgift (250 euro 1.1.2016) för behandlingen av ett ärende som gäller ändringssökande.
